

Vértesacsza Község Önkormányzata

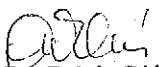
Képviselő-testületének

16/2012.(X. 04.) önkormányzati rendelete
a pénzübeli és természetben nyújtott szociális és egyes személyes
gondoskodást nyújtó ellátásokról szóló 11/2012. (V. 03.) önkormányzati
rendelet módosításáról

Záradék:

A rendelet kifüggesztésre került a Körjegyzőség Vértesacszaí Kirendeltségének hirdetőtábláján 2012. október 4-től október 19-ig.

Dr. Petrin László körjegyző nevében és megbízásából:


Dr. Fehér Diána
aljegyző



Vértesacsza Község Önkormányzata

Képviselő- testületének

16/2012. (X.04.) önkormányzati rendelete

a pénzbeli és természetben nyújtott szociális és egyes személyes gondoskodást nyújtó ellátásokról szóló 11/2012. (V. 03.) önkormányzati rendelet módosításáról

Vértesacsza Község Önkormányzatának Képviselő- testülete a szociális igazgatásról és szociális ellátásokról szóló 1993. évi III. törvény 26. §-ában, 32.§ (3) bekezdésében, 45.§ (1) bekezdésében, 46.§ (1) bekezdésében, 47.§ (2) bekezdésében, a 48.§ (4) bekezdésében, 50.§ (3) bekezdésében, 132.§ (4) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján, a helyi önkormányzatokról szóló 1990. évi LXV. törvény 8. § (1) bekezdésében meghatározott feladatkörében eljárva a következőket rendeli el:


1. § A a pénzbeli és természetben nyújtott szociális és egyes személyes gondoskodást nyújtó ellátásokról szóló 11/2012. (V. 03.) önkormányzati rendelet 1. melléklete helyébe e rendelet 1. melléklete lép.

2. § Ez a rendelet 2012. november 5-én lép hatályba.


Kovács Zoltán
polgármester



Dr. Petrin László körjegyző nevében és megbízásából:


Dr. Fehér Diána
aljegyző

Záradék:

Ez a rendelet 2012. október 4-én a Körjegyzőség Vértesacsai Kirendeltségének hirdetőtábláján kihirdetésre került.

Dr. Petrin László körjegyző nevében és megbízásából:



1. melléklet a 16/2012. (X.4.) önkormányzati rendelethez

„1. melléklet a 11/2012. (V.3.) önkormányzati rendelethez

Intézményi térítési díjak

(1) szociális étkeztetés

intézményi térítési díj: 400,-Ft/ellátási nap
szállítási költség: 0,-Ft/ellátási nap

(2) házi segítségnyújtás

0,-Ft/gondozási óra

Vétesacska Község Önkormányzatánál
a szociális étkeztetés 2012.évi intézményi térítési díjának
megállapítását szolgáló számítások

A Magyar Köztársaság 2012.évi költségvetéséről szóló törvény 3.számú mellékletének 11.c. pontja és a szociális igazgatásról és szociális ellátásokról szóló 1993.évi III. törvény 115.§-a, valamint külön jogszabályban foglalt szakmai szabályok alapján a **szociális étkeztetésben** részesülők vonatkozásában az alábbi intézményi térítési díj került kiszámításra/megállapításra:

A./

1 napra jutó állami normatíva:

55.360,-Ft : 252 nappal = **220,-Ft/nap**

B./

Szociális étkeztetés intézményi térítési díja 2012.november 5.napjától:
(szolgáltatási önköltség – állami normatíva)

620,- Ft - 220,- Ft = **400,- Ft/nap.”**

Vértesacsá Község Önkormányzata

Képviselő – testületének

11/ 2012. (V.3.) önkormányzati rendelete

a

**pénzbeli és természetben nyújtott szociális és egyes
személyes gondoskodást nyújtó ellátásról**


„EGYSÉGES SZERKEZETBE”

foglalt szöveg

Záradék:

Egységes szerkezetbe foglalva 2012. október 5- én.

Dr. Petrin László körjegyző nevében és megbízásából:


Dr. Fehér Diána
aljegyző



Vértesacsza Község Önkormányzata
Képviselő- testületének
11/2012. (V.3.)
önkormányzati rendelete
a pénzbeli és természetben nyújtott szociális és egyes személyes
gondoskodást nyújtó ellátásokról

Vértesacsza Község Önkormányzatának Képviselő- testülete a szociális igazgatásról és szociális ellátásokról szóló 1993. évi III. törvény 26.§-ában, 32.§ (3) bekezdésében, 45.§ (1) bekezdésében, 46.§ (1) bekezdésében, 47.§ (2) bekezdésében, a 48.§ (4) bekezdésében, 50.§ (3) bekezdésében, 132.§ (4) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján, a helyi önkormányzatokról szóló 1990. évi LXV. törvény 8.§ (1) bekezdésében meghatározott feladatkörben eljárva a következőket rendeli el:

I. Fejezet

Területi, személyi hatály

1. §

E rendelet hatálya kiterjed Vértesacsza községben lakcímmel rendelkező és ott életvitelszerűen lakó magyar állampolgárokra, valamint a szociális igazgatásról és szociális ellátásokról szóló 1993. évi III. törvény 3.§ (1)- (3) bekezdésében meghatározottak szerinti személyekre.

Eljárási szabályok

2. §

Az egyes ellátási formákhoz kapcsolódó speciális eljárási szabályokat az adott ellátási formák részletezik.

3. §

- (1) A Képviselő-testület hatáskörébe tartozó szociális ellátások iránti kérelmet év közben folyamatosan az erre rendszeresített formanyomtatványon, Felcsút-Alcsútdoboz-Csabdi-Tabajd-Vértesacsza Községek Körjegyzőségének Vértesacsai Kirendeltségének címezve kell előterjeszteni.
- (2) A kérelemhez csatolni kell a kérelmező és családtagjai jövedelemviszonyairól szóló igazolásokat.
- (3) A jövedelem igazolható:
 - a.) munkabérből származó jövedelem esetén, a munkáltató által kiállított igazolással. Amennyiben az adott hónapban 13. havi munkabér, illetve más jogcímen egy-egy többletjuttatás is kifizetésre került, annak összegét a havi munkabértől elkülönítve kell feltüntetni;
 - b.) munkanélküli ellátás esetén a munkaügyi kirendeltség által kiállított igazolással,

- c.) nyugdíj, illetve nyugdíjszerű ellátás esetén, a Nyugdíjfolyósító Igazgatóság által a tárgyév elején megküldött elszámolási lappal, vagy a megelőző hónapban kifizetett ellátást igazoló szelvényével, és a nyugdíjas igazolvány fénymásolatával;
 - d.) családtámogatási ellátások esetén a kérelem benyújtását megelőző hónapban folyósított ellátást igazoló szelvényével vagy a kifizető szerv igazolásával;
 - e.) östermelők esetén a bevételről vezetett dokumentum fénymásolatával, illetve a Nemzeti Adó- és Vámhivatalhoz (a továbbiakban: NAV) benyújtott személyi jövedelemadó bevallással, továbbá támogatás esetén a támogatás összegéről szóló igazolással;
 - f.) vállalkozásból származó jövedelem esetén a NAV igazolásával, továbbá az adóbevallással nem lezárt időszakra vonatkozóan a jövedelemről szóló könyvelői igazolással;
 - g.) egyszerűsített foglalkoztatásban végzett munka esetén a havi átlagos nettó jövedelemre vonatkozó, a NAV által kiállított igazolással, vagy szerződéssel;
 - h.) tartásdíj esetén a ténylegesen felvett tartásdíjról szóló irattal (elismervény, postai feladóvevény stb.) és a szülők közötti egyezséget tartalmazó közokirattal, vagy a teljes bizonyító erejű magánokirattal, illetve a tartásdíj megállapításáról szóló jogerős bírói ítélettel, állam által megelőlegezett gyermektartásdíjról a gyámhivatal határozatával;
 - i.) ösztöndíj esetén az ösztöndíjat folyósító intézmény igazolásával;
 - j.) jövedelemmel nem rendelkező személyek esetén a munkaügyi kirendeltség igazolása arról, hogy a támogatást igénylő személy és nagykorú családtagja regisztrált munkanélküli és támogatásban nem részesül;
 - k.) az a.)-j.) pontokba nem tartozó jövedelmek esetén egyéb, a jövedelem típusának megfelelő igazolással.
- (4) A havi rendszeres szociális ellátásokat utólag, minden hónap 5-éig kell folyósítani. A kifizetés történhet postai úton, illetve a jogosult kérelme alapján kérelmező által megadott bankszámlaszámra, amennyiben csatolta a bank által kiállított igazolást arra vonatkozóan, hogy ő a számla jogosultja.
- (5) A nem havi rendszerességgel nyújtott szociális ellátások kifizetése, valamint a létfenntartást veszélyeztető rendkívüli élethelyzetbe került személy átmeneti segélyének a kifizetése a (4) bekezdésben meghatározottakon túl a házipénztárból is történhet. Erről a határozatban rendelkezni kell.

II. Fejezet

Pénzbeli ellátások

1. Átmeneti segély

4.§

(1) Átmeneti segélyre jogosult az Szt. 45.§ (1) bekezdésben meghatározott feltételek fennállása mellett az a személy, akinek családjában az egy főre jutó jövedelem az öregségi nyugdíj mindenkori legkisebb összegét, egyedül élő esetén az egy főre jutó jövedelem az öregségi nyugdíj mindenkori legkisebb összegének 150 %-át nem haladja meg.

(2) Az egy alkalommal kifizetett segély legmagasabb összege az öregségi nyugdíj mindenkori legkisebb összegének 200%-nál nem lehet magasabb.

(3) Az átmeneti segély megállapításával kapcsolatos hatáskört a Szociális Bizottság gyakorolja.

(4) Az átmeneti segély részben vagy egészben természetben nyújtott ellátásként, tűzifa formájában is nyújtható, oly módon, hogy a határozatban megjelölt mennyiségű fát a határozat meghozatalát követő 5 munkanapon belül az önkormányzat udvaráról előre egyeztetett időpontban a jogosult szállítja el.

2. Temetési segély

5. §

(1) Az önkormányzat temetési segélyt nyújt annak, aki a meghalt személy eltemettetéséről gondoskodott és akinek a családjában a saját és vele közös háztartásban élő személyek figyelembe vételével egy főre számított családi jövedelemhatár az öregségi nyugdíj mindenkori legkisebb összegének 250%-át, egyedül élő esetén annak 300%-át nem éri el.

(2) A helyben szokásos legolcsóbb temetési költség: 200.000 Ft.

(3) A temetési segély összege nem lehet kevesebb 20.000,- Ft-nál, de elérheti a temetési költséget, legfeljebb azonban a 200.000,- Ft-ot.

(4) A temetési segély iránti kérelmet a haláleset bekövetkezésétől számított 60 napon belül lehet benyújtani a Polgármesterhez.

(5) A temetési segély megállapításával kapcsolatos hatáskört a Polgármester gyakorolja.

3. Aktív korúak rendszeres szociális segélyére való jogosultság törvényi feltételeinek bővítése

6. §

(1) E rendelet szerint az az aktív korúak ellátására jogosult személy, aki

a) legalább 40%-os egészségkárosodást szenvedett (egészségügyi állapot),

b) várandós anya (családi körülmény),

c) pszichiátriai, vagy szenvedélybetegsége miatt átmenetileg, vagy véglegesen munkavégzésre alkalmatlan és emiatt rendszeres gyógykezelésben részesül, terápián vagy rehabilitációban (a továbbiakban együtt: gyógykezelés) vesz részt, vagy az abban való részvételt vállalja, (mentális állapot)

rendszeres szociális segélyre jogosult.

(2) Az (1) bekezdésben meghatározott állapot fennállásának igazolására csatolni kell:

- a) Az (1) bekezdés a) pont szerinti személy vonatkozásában a Nemzeti Rehabilitációs és Szociális Hivatalnak vagy annak jogelődjének az egészségkárosodás minősítését tartalmazó érvényes és hatályos szakhatósági állásfoglalását vagy szakvéleményét.
- b) Az (1) bekezdés b) pont szerinti személy vonatkozásában a nőgyógyász szakorvos igazolását vagy a terhes-gondozási kiskönyv fénymásolatát,
- c) Az (1) bekezdés c) pont szerinti személy vonatkozásában a pszichiátriai-, vagy addiktológus szakorvos vagy kezelőorvos igazolását a gyógykezelésben való részvételről, illetve annak várható időpontjáról, vagy a pszichiátriai, illetve szenvedélybetegek közösségi ellátását nyújtó intézmény vezetőjének szakorvosi igazoláson alapuló javaslatát.
- (3) A rendszeres szociális segélyben részesülő személyek vonatkozásában az együttműködésre kijelölt szerv az Etyek Község Önkormányzatának irányításával működő Segítő Kéz Szociális Intézményfenntartó Társulás (Etyek, Magyar u. 1.) a továbbiakban: Szociális Szolgáltató.
- (4) A rendszeres szociális segélyre jogosult személy – az Szt. 33. § (1) bekezdése a)-c) pontjában meghatározott egészségkárosodott személy kivételével – a segély folyósításának feltételeként köteles együttműködni a Szociális Szolgáltatóval, illetve az általuk meghatározott esetekben egyéb szervezetekkel.
- (5) A (2) bekezdésben meghatározott személy az együttműködés keretében köteles:
- a) Szociális Szolgáltatóval, illetve a beilleszkedést segítő programban megjelölt szervezetekkel rendszeres kapcsolatot tartani, az általuk előírt időpontban megjelenni.
- (6) A beilleszkedést segítő programok típusai a következők
- a) életvezetési tanácsadások,
- b) az egyéni képességeket fejlesztő foglalkozásokon való részvétel,
- c) a munkavégzésre történő felkészülést segítő programok.
- (7) Amennyiben a rendszeres szociális segélyben részesülő személy az együttműködési kötelezettsége teljesítésében ténylegesen akadályozott, ennek okát köteles haladéktalanul, de legkésőbb az akadály megszűnésétől számított 3 munkanapon belül bejelenteni a Szociális Szolgáltató, illetve az általa meghatározott szervezetek felé. Az akadályoztatás okát a bejelentéssel egyidejűleg, de legkésőbb 5 munkanapon belül köteles hitelt érdemlő módon igazolni melynek megalapozottságát a Szociális Szolgáltató köteles megvizsgálni.

7. §

- (1) Együttműködési kötelezettség megszegésének minősül, ha a rendszeres szociális segélyben részesülő személy a számára fejrható okból:
- a.) jogosultságot megállapító határozat jogerőre emelkedését követő 15 napon belül nyilvántartásba vétele céljából nem jelenik meg a Szociális Szolgáltatónál,
- b.) az együttműködési megállapodásban foglaltaknak nem tesz eleget,
- c.) a beilleszkedést segítő program bármely pontjának nem tesz eleget,
- d.) akadályoztatása okát az előírt határidőben nem jelenti, vagy azt hitelt érdemlően igazolni nem tudja,

- e.) a beilleszkedést segítő programban meghatározott szervezetekkel a kapcsolatot nem veszi fel, vagy az általuk meghatározott időpontban nem jelenik meg,
 - f.) ha a Szociális Szolgáltatónál, vagy a beilleszkedési programban meghatározott szervezeteknél a kijelölt időpontban ittas vagy bódult állapotban jelenik meg.
- (2) Az együttműködési kötelezettség elmulasztása esetén a Szociális Szolgáltató minden alkalommal soron kívül vizsgálja a mulasztás okát, s amennyiben az a rendszeres szociális segélyben részesülő személy számára felróható úgy az együttműködési kötelezettség megszegését 3 munkanapon belül köteles a körjegyzőnek jelezni.

III. Fejezet

Természetben nyújtott szociális ellátások

4. Közgyógyellátási igazolvány

8. §

Az Szt. 50. § (3) bekezdése alapján közgyógyellátásra való jogosultságot annak a szociálisan rászorult személynek lehet megállapítani, akinek családjában az egy főre jutó havi nettó jövedelem a nyugdíjminimum 150%-át, egyedül élő esetén annak 250%-át nem haladja meg, feltéve, ha a havi rendszeres gyógyító ellátásának költsége a nyugdíjminimum 15%-át eléri.

5. Köztemetés

9. §

- (1) A Polgármester különös méltányosságból az Szt. 48. § (3) bekezdés b) pontjában meghatározott megtérítési kötelezettség alól az eltemettetésre köteles személyt, a terhére megállapítható köztemetés költségeinek megfizetése alól részben vagy egészben mentesítheti.
- (2) Mentесíthető a fizetési kötelezettség alól az az eltemettetésre köteles személy, akinek családjában az egy főre jutó havi nettó jövedelem a nyugdíjminimumot, egyedül élő esetén a nyugdíjminimum 120%-át nem haladja meg és vagyona sem neki, sem a családtagjainak nincs, továbbá ha az elhunyt személy után hagyatéki vagyon nem maradt, illetve az nem olyan mértékű, amely a köztemetés költségeit fedezné.
- (3) Részben mentesíthető a fizetési kötelezettség alól az az eltemettetésre köteles személy, akinek családjában az egy főre jutó havi nettó jövedelem a nyugdíjminimum 120%-át, egyedül élő esetén a nyugdíjminimum 150%-át nem haladja meg és vagyona sem neki, sem a családtagjainak nincs, továbbá ha az elhunyt személy után hagyatéki vagyon nem maradt, illetve az nem olyan mértékű, amely a köztemetés költségeit fedezné.
- (4) A megfizetésre egyetemlegesen kötelezhető hozzátartozók esetén a (2)-(3) bekezdésben meghatározott feltételek meglétét külön-külön kell vizsgálni.
- (5) Amennyiben az elhunyt hagyatéka a köztemetés költségét részben fedezi, az eltemettetésre köteles személyt csak a köztemetés és a hagyatéki vagyon különbsége között összeg tekintetében lehet a (2)-(3) bekezdésben foglalt feltételek megléte esetén részben vagy egészben mentesíteni.

IV. Fejezet

Szociális alapszolgáltatások

6. Étkeztetés

10. §

- (1) Az étkeztetés keretében az önkormányzat gondoskodik azoknak a szociálisan rászorultaknak a legalább napi egyszeri meleg étkezéséről, akik megfelelnek a (2) bekezdésben foglalt feltételek valamelyikének.
- (2) E rendelet szerint étkeztetésre szociálisan rászorult személy
 - a) a kora miatt, ha egyedül élő és betöltötte 60. életévét, vagy nem egyedül élő esetén, ha átlagéletkoruk eléri a 60 évet,
 - b) az egészségi állapota miatt, ha a háziorvos igazolja, hogy a betegség jellege miatt az érintett nem képes biztosítani a napi egyszeri étkeztetést,
 - c) a fogyatékoság és pszichiátriai betegsége miatt, ha a vonatkozó orvosi szakvélemények alapján a háziorvos igazolja, hogy a betegség jellege miatt az érintett nem képes biztosítani a napi egyszeri étkeztetést,
 - d) a szenvedélybetegsége miatt, ha a vonatkozó szakorvosi szakvélemények alapján a háziorvos igazolja, hogy a betegség jellege miatt az érintett nem képes biztosítani a napi egyszeri étkeztetést,
 - e) a hajléktalansága miatt, ha a személy nyilatkozatában tartózkodási helyeként az önkormányzat illetékességi területét jelölte meg, és a hajléktalan étkeztetésének hiánya veszélyezteti a hajléktalan életét,
 - f) jövedelmi helyzete miatt, akinek családjában az egy főre jutó havi jövedelem az öregségi nyugdíj mindenkori legkisebb összegének 100%-át, egyedül élő esetén 150%-át nem haladja meg.

11. §

- (1) Az önkormányzat az étkeztetést a Kazay Endre ÁMK (8089 Vértesacska, Vendel tér 17.) meleg konyhas részlegének közreműködésével látja el.
- (2) Az önkormányzat az étkeztetést az (1) bekezdésben meghatározott intézményben igénybe vehető étel elvitelével, vagy az intézményből az étel házhoz szállításával biztosítja.
- (3) Az étkeztetés nyújtásának konkrét módjáról a szolgáltatást megállapító határozatban kell rendelkezni.
- (4) A Polgármester dönt az ellátás iránti kérelemről, a személyi térítési díj megállapításáról, csökkentéséről, elengedéséről, megállapodás megkötéséről, felülvizsgálatáról.
- (5) A szociális étkeztetés intézményi térítési díját a rendelet 1. melléklete tartalmazza.

7. Házi segítségnyújtás

12. §

- (1) A házi segítségnyújtás keretében az önkormányzat az Szt. 63. § (2) bekezdésében meghatározott ellátásokat biztosítja.
- (2) A házi segítségnyújtást az önkormányzat a Etyek Község Önkormányzatának irányításával működő Segítő Kéz Szociális Intézményfenntartó Társulás (Etyek, Magyar u. 1.) által biztosítja.

8. Családsegítés

13. §

- (1) A családsegítés keretében az önkormányzat az Szt. 64. § (4) bekezdésében meghatározott ellátásokat biztosítja.
- (3) A családsegítést az önkormányzat az Etyek Község Önkormányzatának irányításával működő Segítő Kéz Szociális Intézményfenntartó Társulás (Etyek, Magyar u. 1.) által biztosítja.

9. Jelzőrendszeres házi segítségnyújtás

14. §

- (1) A jelzőrendszeres házi segítségnyújtás a saját otthonukban élő, egészségi állapotuk és szociális helyzetük miatt rászoruló, a segélyhívó készülék megfelelő használatára képes időskorú vagy fogyatékos személyek, illetve pszichiátriai betegek részére az önálló életvitel fenntartása mellett felmerülő krízishelyzetek elhárítása céljából nyújtott ellátás.
- (2) Az (1) bekezdésben meghatározott ellátást az önkormányzat az Etyek Község Önkormányzatának gesztorságával működő Segítő Kéz Szociális Intézményfenntartó Társulás (Etyek, Magyar u. 1.) által biztosítja.
- (3) A szolgáltatásért az ellátott térítési díjat fizet.

V. Fejezet

Záró rendelkezések

15. §

- (1) Ez a rendelet 2012. május 4-én lép hatályba, rendelkezéseit a határozattal jogerősen el nem bírált, folyamatban lévő ügyekben is alkalmazni kell.

- (2) E rendelet hatályba lépését megelőzően a szociális igazgatásról és szociális ellátásokról szóló 1993. évi III. törvény 43/B. §-a alapján megállapított ápolási díj a megállapító határozatban megjelölt időpontig, de legkésőbb 2012. július 30-áig folyósítható.
- (3) Hatályát veszti az egyes szociális ellátások szabályozásáról szóló 7/2006. (IV. 27.) önkormányzati rendelet, valamint az azt módosító az egyes szociális ellátások szabályozásáról szóló 8/2006.(VII.7.) önkormányzati rendelet, az egyes szociális ellátások szabályozásáról szóló 8/2008.(VI.26.) önkormányzati rendelet, az egyes szociális ellátások szabályozásáról szóló 3/2009.(III.26.) önkormányzati rendelet és az egyes szociális ellátásokról szóló 10/2011. (IX.22.) önkormányzati rendelet.


Kovács Zoltán
polgármester



Dr. Petrin László körjegyző nevében és megbízásából:

Dr. Fehér Diána
aljegyző

Záradék:

Ez a rendelet 2012. május 4-én a Körjegyzőség Vértessacsai Kirendeltségének a hirdetőtábláján történő kifüggesztéssel kihirdetésre került.

Dr. Fehér Diána
aljegyző



1. melléklet a 11/2012. (V.3.) önkormányzati rendelethez¹

Intézményi térítési díjak

(1) szociális étkeztetés

intézményi térítési díj: 400,-Ft/ellátási nap
szállítási költség: 0,-Ft/ellátási nap

(2) házi segítségnyújtás

0,-Ft/gondozási óra

Vértesacska Község Önkormányzatánál
a szociális étkeztetés 2012.évi intézményi térítési díjának
megállapítását szolgáló számítások

A Magyar Köztársaság 2012.évi költségvetéséről szóló törvény 3.számú mellékletének 11.c. pontja és a szociális igazgatásról és szociális ellátásokról szóló 1993.évi III. törvény 115.§-a, valamint külön jogszabályban foglalt szakmai szabályok alapján a **szociális étkeztetésben** részesülők vonatkozásában az alábbi intézményi térítési díj került kiszámításra/megállapításra:

A./

1 napra jutó állami normatíva:

55.360,-Ft : 252 nappal = **220,-Ft/nap**

B./

Szociális étkeztetés intézményi térítési díja 2012.november 5.napjától:
(szolgáltatási önköltség – állami normatíva)

620,- Ft - 220,- Ft = **400,- Ft/nap.**"

¹ A 11/2012.(V.4.) önkormányzati rendelet 1.melléklete a 16/2012.(X.4.) önkormányzati rendelet 1.mellékletének megfelelően módosított szöveg. Hatályos 2012.XI.5.